

用户手册

变速手柄 (2-WAY RELEASE (双向释放))



目录

| | |
|-----------------------------------|----|
| 重要提示 | 3 |
| 重要安全信息 | 4 |
| 注意 | 5 |
| 骑车前的例行检查项目 | 6 |
| 部件名称 | 7 |
| 操作方法 | 8 |
| 操作方法（RAPIDFIRE PLUS MONO手柄） | 10 |

重要提示

- 对于用户手册中未包含的产品安装、调节和更换相关信息，请咨询购买地或经销商。为专业和具备熟练经验的自行车技师提供的经销商手册，可参见我们的网站(<https://si.shimano.com>)。

为了安全起见，在使用前请务必仔细阅读“用户手册”的基础上正确使用，并将其妥善保管，以便能够随时查阅参考。为避免对人员造成伤害以及对设备和周围环境造成物理损坏，请务必遵守以下事项。错误使用产品时可能产生的危险和损坏按等级进行区分说明。

| | | |
|--|-----------|-------------------------------|
|  | 危险 | 未依说明使用会导致重伤甚至死亡。 |
|  | 警告 | 未依说明使用可能导致重伤甚至死亡。 |
|  | 小心 | 未依说明使用可能导致人员受伤或设备和周围环境受到物理损坏。 |

重要安全信息

⚠ 警告

- 不得对产品进行拆卸或改动。否则会造成产品运行不正常，而且可能会造成您突然摔落，并严重受伤。

注意

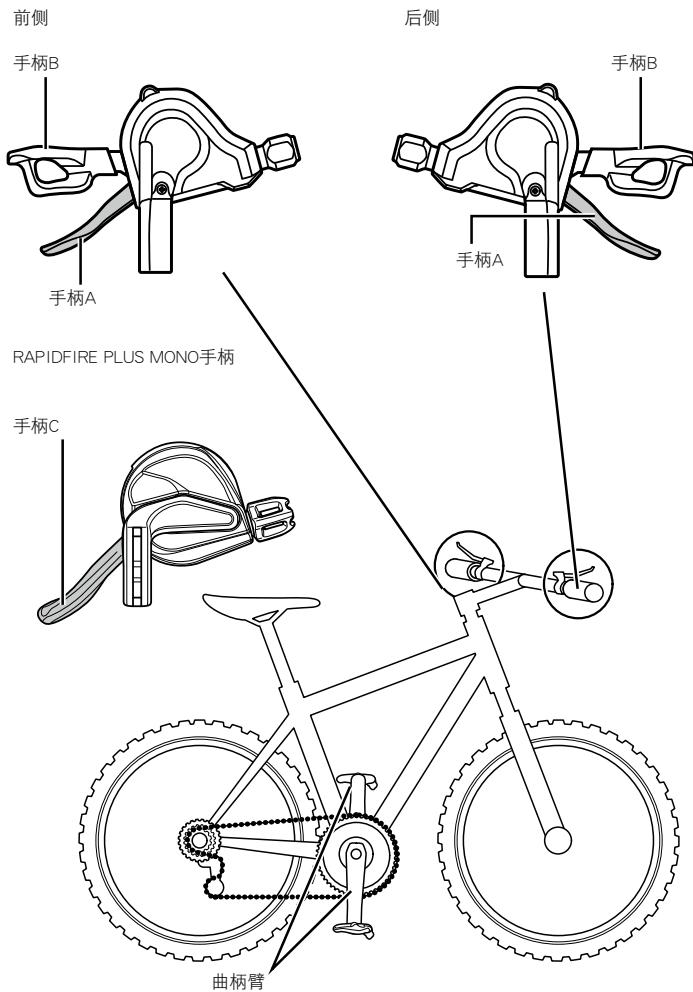
- 进行手柄操作时，请务必持续转动曲柄臂。
- 因正常使用及老化所产生的自然磨损及性能劣化不在保修范围内。
- 为了获得最大的性能，我们强烈推荐 SHIMANO 润滑油和保养产品。

骑车前的例行检查项目

骑车前请检查下面所记载的项目。如果发现任何问题，请咨询购买地或经销商。

- 变速是否顺利？
- 手柄是否被牢固地安装到了车把上？
- 操作过程中是否出现了任何异常噪音？
- 手柄夹板有无异常磨损、旷量和其他异常问题？（适用于手柄安装有手柄垫的型号）

部件名称



操作方法

变速操作

进行手柄操作时，请务必持续转动曲柄臂。

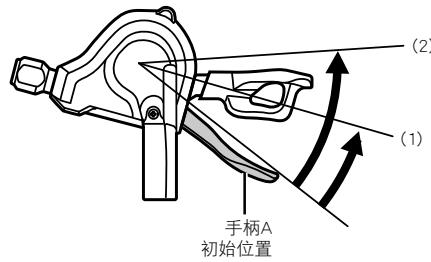
操作时的注意事项

完成变速后，手柄A和手柄B将返回初始位置。

右侧手柄操作

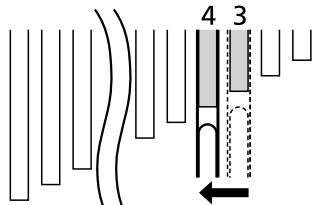
飞轮片移动数由手柄行程决定。若要移动一个飞轮片，请将手柄移动至位置(1)。若要移动两个飞轮片，请将手柄移动至位置(2)。

- 手柄A：从最小飞轮片侧移动到最大飞轮片侧



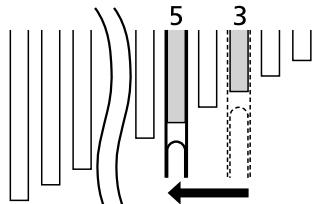
(1) 移动一个飞轮片

示例：从第3个飞轮片移动至第4个飞轮片



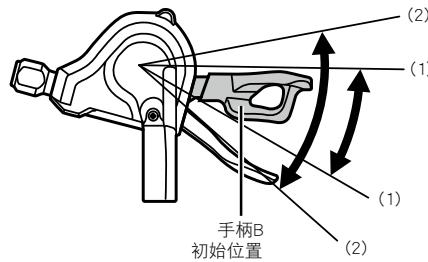
(2) 快速移动两个飞轮片

示例：从第3个飞轮片移动至第5个飞轮片



- 手柄B：从最小飞轮片侧移动到最大飞轮片侧

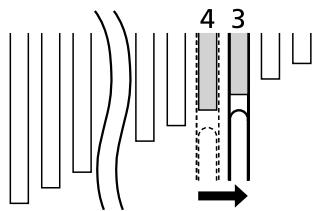
操作方法



推动或拉拽手柄可切换档位。

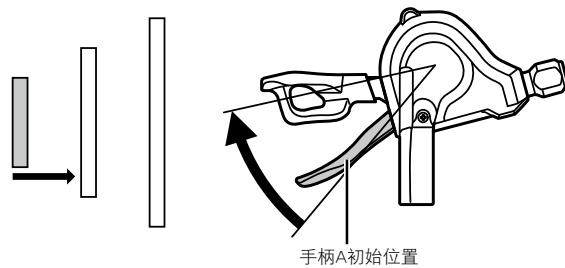
某些型号采用两级变速。

示例：从第4个飞轮片移动至第3个飞轮片

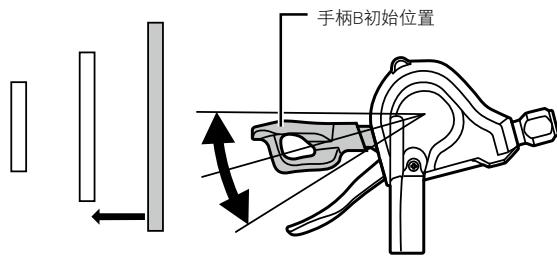


左侧手柄操作

- 手柄A：从最小链轮片侧移动到最大链轮片侧



- 手柄B：从最大链轮片侧移动到最小链轮片侧



推动或拉拽手柄可切换档位。

操作方法 (RAPIDFIRE PLUS MONO 手柄)

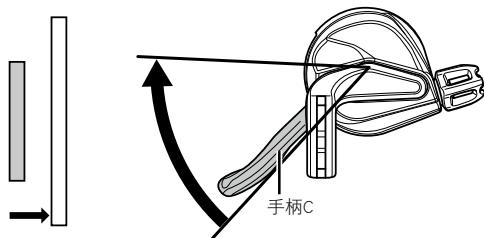
使用一个手柄操作。

变速操作

进行手柄操作时，请务必持续转动曲柄臂。

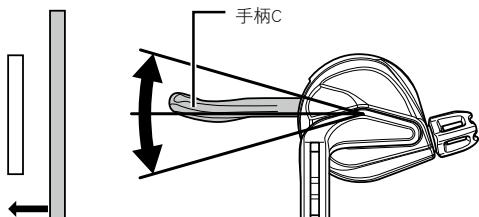
RAPIDFIRE PLUS MONO手柄操作

- 手柄C-1：从最小链轮片移动到最大链轮片



* 换档后，手柄保持在C-2位置。

- 手柄C-2：从最大链轮片移动到最小链轮片



推动或拉拽手柄可切换档位。

* 换档后，手柄返回C-1位置。

